

1 Crônicas 24

1 καὶ τοῖς [υἱοῖς](#) [᾿Ααρὼν](#) διαίρεσεις
1 E aos filhos de Arão, divisões:

[Ναδὰβ](#) καὶ [᾿Αβιούδ](#) καὶ [᾿Ελεάζαρ](#) καὶ
Nadabe, e Abiud, e Eleazar e

[Ἰθάμαρ](#). 2 καὶ [ἀπέθανε](#) [Ναδὰβ](#) καὶ
Itamar. 2 E morreu Nadabe e

[᾿Αβιούδ](#) [ἐναντίον](#) τοῦ [πατρὸς](#) αὐτῶν, καὶ
Abiud diante do pai deles e

[υἱοὶ](#) [οὐκ](#) ἦσαν αὐτοῖς καὶ
filhos não existiam a eles, e

[ἱεράτευσεν](#) [᾿Ελεάζαρ](#) καὶ
exerceu o sacerdócio Eleazar e

[Ἰθάμαρ](#) [υἱοὶ](#) [᾿Ααρών](#). 3 καὶ [διεῖλεν](#)
Itamar filhos de Arão. 3 E dividiu-

αὐτοὺς [Δαυίδ](#) καὶ [Σαδὼκ](#) ἐκ τῶν [υἱῶν](#)
os David, e Sadoque, dos filhos

[᾿Ελεάζαρ](#) καὶ [᾿Αχιμέλεχ](#) ἐκ τῶν [υἱῶν](#)
de Eleazar, e Aâimeleque, dos filhos

[Ἰθάμαρ](#) [κατὰ](#) τὴν ἐπίσκεψιν αὐτῶν,
de Itamar, como a vistoria deles,

[κατὰ](#) τὴν λειτουργίαν αὐτῶν, [κατ'](#) [οἴκους](#)
como o ministério deles, como casas

[πατριῶν](#) αὐτῶν. 4 καὶ [εὗρέθησαν](#)
de famílias deles. 4 E encontraram-se

οἱ [υἱοὶ](#) [᾿Ελεάζαρ](#) πλείους εἰς [ἄρχοντας](#)
os filhos de Eleazar mais por chefes

τῶν δυνατῶν [παρὰ](#) τοὺς [υἱοὺς](#)
dos poderosos junto aos filhos

[Ἰθάμαρ](#), καὶ [διεῖλεν](#) αὐτούς, τοῖς [υἱοῖς](#)
de Itamar, e dividiu a eles: aos filhos

[᾿Ελεάζαρ](#) [ἄρχοντας](#) εἰς [οἴκους](#) [πατριῶν](#)
de Eleazar, chefes a casas famílias

έκκαίδεκα, καὶ τοῖς υἱοῖς Ἰθάμαρ
dezesseis; e aos filhos de Itamar,

κατ' οἴκους πατριῶν ὀκτώ. 5 καὶ
como casas de famílias oito. 5 E

διεῖλεν αὐτοὺς κατὰ κλήρους τούτους
dividiu - os como sortes, estes

πρὸς τούτους, ὅτι ἦσαν ἄρχοντες τῶν
a estes, que eram líderes dos

ἀγίων καὶ ἄρχοντες Κυρίου ἐν τοῖς
santos e líderes do Senhor, entre os

υἱοῖς Ἐλεάζαρ καὶ ἐν τοῖς υἱοῖς
filhos de Eleazar e entre os filhos

Ἰθάμαρ. 6 καὶ ἔγραψεν αὐτοὺς
de Itamar. 6 E registrou - os

Σαμαΐας υἱὸς Ναθαναήλ ὁ
Samaías, filho de Natanael, o

γραμματεὺς ἐκ τοῦ Λευὶ κατέναντι τοῦ
escriba do Levi, diante do

βασιλέως καὶ τῶν ἀρχόντων καὶ Σαδὼκ
rei, e dos líderes, e Sadoque

ὁ ιερεὺς καὶ Ἀχιμέλεχ υἱὸς
o sacerdote, e Achemeleque, filho

Ἀβιάθαρ καὶ ἄρχοντες τῶν πατριῶν τῶν
de Abiatar, e chefes das famílias dos

ιερέων καὶ τῶν Λευιτῶν, οἴκου
sacerdotes e dos levitas: casa

πατριᾶς εἰς εἰς τῷ Ἐλεάζαρ καὶ εἰς
de família uma uma ao Eleazar e uma

εἰς τῷ Ἰθάμαρ. 7 καὶ ἐξῆλθεν ὁ κληρὸς
uma ao Itamar. 7 E saiu o lote

ὁ πρῶτος τῷ Ἰωαρίμ, τῷ Ἰεδία ὁ
o primeiro ao Joarim, ao Jedia, o

[δεύτερος](#), 8 τῷ Χαρίβ ὁ [τρίτος](#), τῷ
segundo, 8 ao Caribe o terceiro, ao

Σεωρίμ ὁ [τέταρτος](#), 9 τῷ Μελχία ὁ
Seorim o quarto, 9 ao Melquias o

[πέμπτος](#), τῷ Μεϊαμὶν ὁ [ἕκτος](#), 10 τῷ
quinto, ao Meiamin o sexto, 10 ao

Κῶς ὁ [ἑβδομος](#), τῷ Ἀβία ὁ [ὄγδοος](#), 11
Kuxe o sétimo, ao Abias o oitavo, 11

τῷ [Ἰησοῦ](#) ὁ ἔνατος, τῷ Σεχενία ὁ
ao Yeshua o nono, ao Sehenias o

[δέκατος](#), 12 τῷ Ἐλιαβὶ ὁ [ἐνδέκατος](#),
décimo, 12 ao Eliabi o décimo primeiro

τῷ Ἰακὶμ ὁ δωδέκατος, 13 τῷ
ao Jaquim o décimo segundo, 13 ao

Ὅπφᾱ ὁ τρισκαιδέκατος, τῷ Ἰεσβαὰλ
Ofá o décimo terceiro, ao Jesbaal

ὁ τεσσαρεσκαιδέκατος, 14 τῷ Βελγᾱ ὁ
o décimo quarto, 14 ao Belga o

πεντεκαιδέκατος, τῷ Ἐμμήρ ὁ
décimo quinto, ao Emer o

ἑκκαιδέκατος, 15 τῷ Χηζὶν ὁ
décimo sexto, 15 ao Quezin o

ἑπτακαιδέκατος, τῷ Ἀφεςή ὁ
décimo sétimo, ao Afesé o

ὀκτωκαιδέκατος, 16 τῷ Φεταία ὁ
décimo oitavo, 16 ao Fetaia o

ἐννεακαιδέκατος, τῷ Ἐζεκήλ ὁ
décimo nono, ao Ezequiel o

εἰκοστός, 17 τῷ Ἀχὶμ ὁ [εἷς](#) καὶ
vigésimo, 17 ao Ahim o um e

εἰκοστός, τῷ Γαμουλ ὁ [δεύτερος](#) καὶ
vigésimo, ao Gamul o segundo e

εἰκοστός, 18 τῷ Ἀδαλλαὶ ὁ [τρίτος](#) καὶ
vigésimo, 18 ao Adalai o terceiro e

εἰκοστός, τῷ Μασαὶ ὁ [τέταρτος](#) καὶ
vigésimo, ao Maasi o quarto e

εἰκοστός. 19 αὕτη ἡ ἐπίσκεψις αὐτῶν
vigésimo. 19 Esta a visitaçāo deles

[κατὰ](#) τὴν λειτουργίαν αὐτῶν τοῦ
como o serviço deles, do

[εἰσπορεύεσθαι](#) εἰς [οἶκον](#) [Κυρίου](#)
se introduzir a casa do Senhor

[κατὰ](#) τὴν [κρίσιν](#) αὐτῶν [διὰ χειρὸς](#)
como o juízo deles, por mão

[Ἀαρὼν πατὴρ](#) αὐτῶν, [ὥς ἐνετείλατο](#)
de Arão, pai deles, como ordenou

[Κύριος](#) ὁ [Θεὸς](#) Ἰσραήλ. 20 καὶ τοῖς
Senhor, o Deus de Israel. 20 E aos

[υἱοῖς](#) [Λευὶ](#) τοῖς καταλοίποις τοῖς
filhos de Levi aos que restaram: aos

[υἱοῖς](#) Ἀμβράμ Σωβαήλ τοῖς [υἱοῖς](#)
filhos de Ambrão, Sobaiel; aos filhos

Σωβαήλ Ἰεδία. 21 τῷ Ρααβία ὁ [ἄρχων](#)
de Sobaiel, Jedia. 21 Ao Raabias, o chefe

Ἰεσίας, 22 καὶ τῷ Ἰσσαρί Σαλωμῶθ
Jésias. 22 E ao Issaari, Salomote;

τοῖς [υἱοῖς](#) Σαλωμῶθ Ἰάθ. 23 [υἱοὶ](#)
aos filhos de Salomote, Jate. 23 Filhos

Ἰεδιοῦ Ἀμαδία ὁ [δεύτερος](#), Ἰαζιήλ ὁ
de Jedia: Amadia, o segundo; Jaziael, o

[τρίτος](#), Ἰεκμοὰμ ὁ [τέταρτος](#). 24 τοῖς
terceiro; Jecmoam, o quarto. 24 Aos

[υἱοῖς](#) Ὁζιήλ Μιχὰ [υἱοὶ](#) Μιχὰ
filhos de Oziel, Miha; filhos de Miha

Σαμήρ. 25 [ἀδελφὸς](#) Μιχὰ Ἰσία [υἱὸς](#)
Samir. 25 Irmão de Miha, Issia; filho

Ἰσία Ζαχαρία. 26 [υἱοὶ](#) Μεραρί
de Issia, Zacarias. 26 Filhos de Merari:

Μοολὶ καὶ Μουσὶ. [υἱοὶ](#) Ὀζία [υἱοὶ](#)
Moóli e Musi. Filhos de Ozia, filhos

Βοννί. 27 [υἱοὶ](#) Μεραρί τῷ Ὀζία,
de Boni. 27 Filhos de Merari, ao [Ozia](#):

[υἱοὶ](#) αὐτοῦ Ἰσοὰμ καὶ Σακχοὺρ καὶ
filhos dele Isoam, e Sacur e

Ἀβαΐ, 28 τῷ Μοολὶ [Ἐλεάζαρ](#) καὶ
Abai. 28 Ao Moóli: Eleazar e

[Ἰθάμαρ](#) καὶ [ἀπέθανεν](#) [Ἐλεάζαρ](#) καὶ [οὐκ](#)
Itamar; e morreu Eleazar e não

ἦσαν αὐτῷ [υἱοί](#). 29 τῷ [Κίς](#) [υἱοὶ](#)
existiam a ele filhos. 29 Ao Kis: filhos

τοῦ Κίς Ἰεραμεήλ. 30 καὶ [υἱοὶ](#) τοῦ
do Kis, Jerameel. 30 E filhos do

Μουσὶ Μοολὶ καὶ Ἐδέρ καὶ Ἰαριμώθ.
Musi: Moóli, e Éder e Jarimote.

οὗτοι [υἱοὶ](#) τῶν [Λευιτῶν κατ' οἴκους](#)
Estes filhos dos levitas como casas

[πατριῶν](#) αὐτῶν. 31 καὶ [ἔλαβον](#)
de famílias deles. 31 E receberam

καὶ αὐτοὶ [κλήρους καθὼς](#) οἱ
também eles sortes, como os

[ἀδελφοὶ](#) αὐτῶν [υἱοὶ](#) [Ἀαρὼν ἐναντίον](#)
irmãos deles, filhos de Arão, diante

τοῦ [βασιλέως](#) καὶ [Σαδὼκ](#) καὶ
do rei, e Sadoque, e

[Ἀχιμέλεχ](#) καὶ οἱ [ἄρχοντες](#) τῶν
Ahimeleque e os chefes das

πατριῶν τῶν ἱερέων καὶ τῶν Λευιτῶν,
famílias dos sacerdotes e dos levitas,

πατριάρχαι ἀραὰβ καθὼς οἱ
chefes de família araab como os

ἀδελφοὶ αὐτοῦ οἱ νεώτεροι.
irmãos dele os mais jovens.

